

# Índice

|                                                                          |    |
|--------------------------------------------------------------------------|----|
| Agradecimientos.....                                                     | 13 |
| Introducción general: las infraestructuras para cruzar la frontera ..... | 15 |
| Introducción .....                                                       | 15 |
| Como si no hubiera frontera .....                                        | 19 |
| La frontera no es sólo una barrera .....                                 | 25 |
| El concepto de infraestructura y su marco conceptual .....               | 29 |
| Implicaciones metodológicas y tipos de infraestructuras .....            | 34 |
| Hacia una etnografía de itinerarios .....                                | 41 |
| Orden de la obra .....                                                   | 44 |

## Primera parte

|                                                                                    |    |
|------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Capítulo 1. El espacio Monterrey-San Antonio en la perspectiva regional:           |    |
| vinculación histórica y presente .....                                             | 49 |
| Introducción .....                                                                 | 49 |
| La segunda mitad del siglo XIX .....                                               | 51 |
| Monterrey en el siglo XX .....                                                     | 54 |
| San Antonio en el siglo XX .....                                                   | 56 |
| San Antonio: un destino turístico .....                                            | 62 |
| La integración regional .....                                                      | 67 |
| Conclusión .....                                                                   | 71 |
| Capítulo 2. Infraestructuras para la integración regional .....                    | 73 |
| Introducción .....                                                                 | 73 |
| Free Trade Alliance (FTA).....                                                     | 75 |
| Una misión en Monterrey .....                                                      | 78 |
| Gobierno de Nuevo León: proyecto de integración del noreste de México y Texas..... | 80 |
| Otros proyectos para la integración.....                                           | 82 |
| Casa Nuevo León .....                                                              | 83 |

|                                                                                             |    |
|---------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| Instituciones federales y privadas como infraestructuras para la integración regional ..... | 86 |
| El Institute for Economic Development y la red Small Business Development Center .....      | 86 |
| El Banco Nacional de Comercio Exterior .....                                                | 88 |
| La Asociación de Empresarios Mexicanos en San Antonio .....                                 | 90 |
| El Club de Oriundos de Nuevo León en San Antonio .....                                      | 93 |
| Conclusión.....                                                                             | 98 |

## Segunda parte

|                                                                                                      |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Capítulo 3. Trayectorias migratorias en el espacio social Monterrey-San Antonio .....                | 103 |
| Introducción .....                                                                                   | 103 |
| San Antonio y Monterrey en el contexto de la migración internacional de México a Estados Unidos..... | 105 |
| San Antonio como capital migratoria.....                                                             | 109 |
| Desde Monterrey hacia la capital migratoria .....                                                    | 111 |
| La trayectoria migratoria de las familias Escandón, Pérez y Garza.....                               | 114 |
| La familia Escandón .....                                                                            | 116 |
| Los ancestros de los hermanos Escandón.....                                                          | 118 |
| La migración de José Martínez Montemayor.....                                                        | 120 |
| La migración de Rodrigo y Guillermo Escandón.....                                                    | 122 |
| La familia Pérez.....                                                                                | 127 |
| La migración a San Antonio de los hermanos Pérez .....                                               | 131 |
| La familia Garza.....                                                                                | 135 |
| La migración de los Garza.....                                                                       | 138 |
| Conclusión.....                                                                                      | 140 |
| Capítulo 4. Intercambios en familias con miembros en Monterrey y San Antonio .....                   | 143 |
| Introducción .....                                                                                   | 143 |
| Los sistemas de endeudamiento .....                                                                  | 145 |
| Intercambios entre los hermanos Escandón .....                                                       | 149 |
| Las deudas con Carlos.....                                                                           | 150 |
| El hospedaje como medio de endeudamiento .....                                                       | 152 |
| Relaciones de deuda en torno a la enfermedad de la madre.....                                        | 154 |
| Guillermo y la ventaja de vivir en el norte de la frontera .....                                     | 155 |
| Las bodas: oportunidades para cumplir.....                                                           | 157 |
| Resumen de los intercambios entre los Escandón .....                                                 | 158 |

|                                                                              |     |
|------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Intercambios entre los hermanos Pérez .....                                  | 160 |
| Las deudas no saldadas o los lamentos de Elena.....                          | 160 |
| La autoridad perdida en un elevador .....                                    | 163 |
| Un nuevo nodo llamado Patricia.....                                          | 165 |
| Patricia y los intercambios en el norte de la frontera .....                 | 167 |
| Préstamo de dinero .....                                                     | 169 |
| Una nueva oportunidad para Elena: los intercambios ultramarinos .....        | 170 |
| La autoridad moral está al sur de la frontera .....                          | 171 |
| Resumen de los intercambios entre los Pérez .....                            | 174 |
| Intercambios en la familia Garza.....                                        | 177 |
| Comunicación entre los Garza .....                                           | 177 |
| Un cuarto para las visitas.....                                              | 180 |
| Conclusión.....                                                              | 184 |
| Capítulo 5. Infraestructuras para la movilidad: camionetas y autobuses ..... | 187 |
| Introducción .....                                                           | 187 |
| Antecedentes de la infraestructura de las camionetas.....                    | 190 |
| Viajando en camioneta.....                                                   | 195 |
| Servicio Pardo.....                                                          | 195 |
| De viaje con el señor Pardo .....                                            | 199 |
| Servicio Carreño .....                                                       | 204 |
| De camionetas a autobuses .....                                              | 209 |
| Líneas de autobuses .....                                                    | 210 |
| Autobuses Americanos y Turimex Internacional.....                            | 211 |
| Estaciones de Autobuses Americanos y Turimex.....                            | 214 |
| Los pasajeros de autobús .....                                               | 216 |
| Conclusión.....                                                              | 219 |

### Tercera parte

|                                                                                                         |     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| Capítulo 6. Consumo transfronterizo y el proceso histórico de construcción<br>de infraestructuras ..... | 223 |
| Introducción .....                                                                                      | 223 |
| Consumo: objetos con significado .....                                                                  | 225 |
| Marco histórico de los desplazamientos para el consumo al este de la frontera.....                      | 229 |
| Los primeros viajes a la frontera .....                                                                 | 230 |
| De Laredo (para “chiviar”) a McAllen (para el <i>shopping</i> ) .....                                   | 233 |

|                                                                                  |     |
|----------------------------------------------------------------------------------|-----|
| De Michoacán a La Isla y San Antonio .....                                       | 238 |
| De norte a sur .....                                                             | 238 |
| Conclusión.....                                                                  | 243 |
| Capítulo 7. Lugares y objetos de consumo.....                                    | 247 |
| Introducción .....                                                               | 247 |
| Un viaje en auto por la ruta del consumo.....                                    | 249 |
| Viajar en auto hacia la frontera y más allá .....                                | 253 |
| Los paraderos.....                                                               | 253 |
| Ciudades fronterizas .....                                                       | 255 |
| <i>Welcome to San Antonio, Texas</i> .....                                       | 260 |
| Objetos de consumo.....                                                          | 267 |
| Los Garza, el consumo y los regalos .....                                        | 269 |
| Consumo entre los hermanos Pérez .....                                           | 270 |
| Conclusión.....                                                                  | 272 |
| Capítulo 8. Infraestructuras para la circulación de mercancías .....             | 275 |
| Introducción .....                                                               | 275 |
| La infraestructura de los viajes a los casinos.....                              | 277 |
| Elena: reclutando jugadores para un casino en Oklahoma.....                      | 279 |
| Viajes diarios a la frontera.....                                                | 282 |
| Chiveras, fleteros... fayuqueros .....                                           | 286 |
| Fleteros y agentes aduanales .....                                               | 293 |
| La venta en Monterrey.....                                                       | 297 |
| El Puente del Papa .....                                                         | 299 |
| Haciendo consumo al sur de la frontera: un <i>tour</i> con OK Tours .....        | 301 |
| Viajar de incógnito a Monterrey .....                                            | 303 |
| Itinerarios y objetos preciados.....                                             | 305 |
| Conclusión.....                                                                  | 313 |
| Conclusión general: sin poder cruzar la frontera y sin poder salir de ella ..... | 317 |
| Bibliografía.....                                                                | 329 |